Régie de l'énergie Québec
800, Place Victoria, bur. 255
Montréal (Québec) H4Z 1A2

PROCÈS-VERBAL

Dossier no : R-3980-2016

Date : 14 décembre 2016

HEURE	REMARQUES
9 h 01	Reprise de l'audience du 13 décembre 2016
9 h 01	Lecture du protocole d'ouverture par la greffière-audiencière
9 h 01	Mme Louise Pelletier constate que les réponses aux engagements restants ont été déposées au SDÉ
9 h 02	Me Éric Fraser (HQD) confirme qu'en plus d'avoir été déposées au SDÉ, elles ont également été transférées par courriel. Il remet des copies papiers des réponses aux engagements n°s 12, 14, 24, 25, 26, 27, 28 et 29. Pour ce qui est de la réponse à l'engagement n° 23, il n'en a pas de copies papiers puisqu'elle a une cinquantaine de pages et étant donné l'heure tardive hier, les gens d'Hydro-Québec n'avaient plus d'énergie pour en faire des copies
9 h 03	Me André Turmel (FCEI) confirme avoir imprimé la réponse à l'engagement n° 23 (qui avait été demandé par la FCEI) et en avoir pris connaissance Il produit : C-FCEI-0055 : extraits de la 3e édition de la « Gestion de la rémunération – Théorie et Pratique » par Sylvie St-Onge, en réponse à l'engagement n° 1 de la FCEI
9 h 04	Me Fraser dépose : Plan d'argumentation, non coté
9 h 05	Argumentation finale en chef d'HQD par Me Fraser
10 h 09	Me Fraser dépose : Extraits de la décision de la Commission de l'énergie de l'Ontario en date du 10 mars 2011 dans la cause d'Ontario Power Generation Inc., non cotés
10 h 10	Poursuite de l'argumentation finale en chef d'HQD par Me Fraser
10 h 27	L'audience est suspendue jusqu'à 10 h 40
10 h 41	Reprise de l'audience
10 h 41	Poursuite de l'argumentation finale en chef d'HQD par Me Fraser
11 h 15	Me Fraser, pour répondre à une demande de Me Louis Legault, produit : B-0189 : proposition de définition, en français et en anglais, de gîte touristique ou résidence de tourisme
11 h 17	Fin de l'argumentation finale en chef d'HQD par Me Fraser
11 h 18	Questions par Me Louise Rozon à Me Fraser
11 h 26	Fin des questions par Me Louise Rozon à Me Fraser
11 h 27	L'audience est suspendue
11 h 30	Me Hélène Sicard (UC) dépose :

Régie de l'énergie Québec
800, Place Victoria, bur. 255
Montréal (Québec) H4Z 1A2

PROCÈS-VERBAL

Dossier no : R-3980-2016

Date : 14 décembre 2016

HEURE	REMARQUES
	Argumentation de l'Union des consommateurs, non cotée
11 h 31	Argumentation finale de l'UC par Me Sicard
12 h 06	Fin de l'argumentation finale de l'UC par Me Sicard
12 h 06	Question par Me Rozon à Me Sicard
12 h 10	L'audience est suspendue jusqu'à 13 h 10
13 h 16	Reprise de l'audience
13 h 17	Argumentation finale de l'ACEF de Québec par Me Denis Falardeau
13 h 52	Fin de l'argumentation finale de l'ACEF de Québec par Me Denis Falardeau
13 h 53	Argumentation finale d'OC par Me Éric David
14 h 04	Me David dépose : Extraits du bilan 2015 des dossiers d'ententes de paiement (clientèle résidentielle) pour lesquels le client a demandé la révision, déposé par Hydro-Québec Distribution en suivi de la décision D-2002-261, non cotés
14 h 05	Poursuite de l'argumentation finale d'OC par Me Éric David
14 h 19	Fin de l'argumentation finale d'OC par Me Éric David
14 h 20	Me André Turmel (FCEI) dépose : Plan d'argumentation de la FCEI pour le dossier tarifaire HQD 2017-2018, non coté
14 h 21	Argumentation finale de la FCEI par Me André Turmel
15 h 14	Fin de l'argumentation finale de la FCEI par Me André Turmel
15 h 14	Question par Me Rozon à Me Turmel
15 h 17	Me Turmel s'engage à déposer, au courant de la matinée de demain, un commentaire de son expert relativement à la réponse à l'engagement n° 23 d'HQD
15 h 19	Mme Pelletier demande à Me Fraser s'il a reçu le décret relatif aux coûts alloués à chaque catégorie de consommateurs concernant le coût de fourniture de l'électricité patrimoniale
15 h 19	Me Fraser mentionne que non, mais dès qu'il aura été reçu, il indique que le Distributeur le fera suivre
15 h 19	L'audience est ajournée au 15 décembre 2016 à 9 h
	Johanne Le Lois Johanne Lebuis, greffière-audiencière

PROTOCOLE D'OUVERTURE
AUDIENCE DU 14 DÉCEMBRE 2016

DOSSIER : R-3980-2016

DEMANDE RELATIVE À L'ÉTABLISSEMENT DES TARIFS D'ÉLECTRICITÉ DE L'ANNÉE TARIFAIRE 2017-2018

Les Régisseurs désignés dans ce dossier sont : **Mme Louise Pelletier (Présidente de la formation), de même que Me Louise Rozon et M. Bernard Houle**

La procureure de la Régie est **Me Annie Gariépy**

La **requérante** est :

HYDRO-QUÉBEC DISTRIBUTION (HQD)
Représentée par Me Éric Fraser et Me Simon Turmel

Les **intervenants** sont :

ASSOCIATION COOPÉRATIVE D'ÉCONOMIE FAMILIALE DE QUÉBEC (ACEFQ)
Représentée par Me Denis Falardeau absent AM. Présent PM

ASSOCIATION DES PROFESSIONNELS DE LA CONSTRUCTION ET DE L'HABITATION DU QUÉBEC (APCHQ)
Représentée par Me Natacha Boivin absente AM et PM

ASSOCIATION HÔTELLERIE QUÉBEC ET ASSOCIATION DES RESTAURATEURS DU QUÉBEC (AHQ-ARQ)
Représenté par Me Steve Cadrin absent AM et PM

ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DES CONSOMMATEURS INDUSTRIELS D'ÉLECTRICITÉ ET CONSEIL DE L'INDUSTRIE FORESTIÈRE DU QUÉBEC (AQCIE-CIFQ)
Représenté par Me Pierre Pelletier présent AM et PM

FÉDÉRATION CANADIENNE DE L'ENTREPRISE INDÉPENDANTE (SECTION QUÉBEC) (FCEI)
Représentée par Me André Turmel présent AM et PM

OPTION CONSOMMATEURS (OC)
Représentée par Me Éric David présent AM et PM. Aquitté à 14 h 30

REGROUPEMENT DES ORGANISMES ENVIRONNEMENTAUX EN ÉNERGIE (ROEÉ)
Représenté par Me Franklin S. Gertler présent AM. Absent PM

DÉBUT : 9 h 01

DÎNER : 12 h 10

REPRISE : 13 h 16

AJOURNEMENT : 15 h 19

STRATÉGIES ÉNERGÉTIQUES ET ASSOCIATION QUÉBÉCOISE DE LUTTE CONTRE LA POLLUTION ATMOSPHÉRIQUE (SÉ-AQLPA)
Représenté par Me Dominique Neuman présent AM et PM

UNION DES CONSOMMATEURS (UC)
Représentée par Me Hélène Sicard présente AM. Absente PM

UNION DES MUNICIPALITÉS DU QUÉBEC (UMQ)
Représentée par Me Catherine Rousseau absente AM et PM

UNION DES PRODUCTEURS AGRICOLES (UPA)
Représentée par Me Marie-Andrée Hotte absente AM et PM

Y A-T-IL D'AUTRES PERSONNES DANS LA SALLE QUI DÉSIRENT PRÉSENTER UNE DEMANDE OU FAIRE DES REPRÉSENTATIONS AU SUJET DE CE DOSSIER?

Je demanderais aux parties de bien s'identifier à chacune de leurs interventions pour les fins de l'enregistrement.

Aussi, auriez-vous l'obligeance de vous assurer que votre cellulaire est fermé durant la tenue de l'audience. Merci.

Régie de l'énergie Québec
800, Place Victoria, bur. 255
Montréal (Québec) H4Z 1A2

LISTE DES PIÈCES

Dossier no : R-3980-2016

Date : 14 décembre 2016

COTE	DESCRIPTION	DÉPOSÉ PAR
C-FCEI-0055	Extraits de la 3e édition de la « Gestion de la rémunération – Théorie et Pratique » par Sylvie St-Onge, en réponse à l'engagement n° 1 de la FCEI	Me André Turmel
Non coté	Plan d'argumentation	Me Éric Fraser
Non cotés	Extraits de la décision de la Commission de l'énergie de l'Ontario en date du 10 mars 2011 dans la cause d'Ontario Power Generation Inc.	Me Éric Fraser
B-0189	Proposition de définition, en français et en anglais, de gîte touristique ou résidence de tourisme	Me Éric Fraser
Non cotée	Argumentation de l'Union des consommateurs	Me Hélène Sicard
Non cotés	Extraits du bilan 2015 des dossiers d'ententes de paiement (clientèle résidentielle) pour lesquels le client a demandé la révision, déposé par Hydro-Québec Distribution en suivi de la décision D-2002-261	Me Éric David
Non coté	Plan d'argumentation de la FCEI pour le dossier tarifaire HQD 2017-2018	Me André Turmel